

15. jaanuaril 2013 esitatud hagi — ZZ versus komisjon**(Kohtuasi F-5/13)**

(2013/C 123/51)

*Kohtumenetluse keel: inglise***Pooled***Hageja:* ZZ (esindajad: advokaadid J. Grayston, G. Pandey, M. Gambardella)*Kostja:* komisjon**Hagi ese ja sisu**

Nõue tühistada otsus mitte kanda hagejat konkursi EPSO/AD/205/10 reservnimekirja.

Hageja nõuded

- tühistada konkursikomisjoni ja Euroopa Personalivaliku Ameti (edaspidi „EPSO”) 9. märtsi 2012. aasta otsus, millest EPSO kasutajakontol teatati ja milles kinnitati otsust mitte kanda hagejat konkursi (konkurss EPSO/AD/205/10 (toll)) reservnimekirja, mis oli vastuseks hageja esitatud „taotlusele vaadata uuesti üle võimekuse test”;
- tühistada konkursikomisjoni ja EPSO 23. detsembri 2011. aasta otsus, millest EPSO kasutajakontol teatati ja milles hagejale teatati, et tema nime ei kantud „reservnimekirja” (edukate kandidaatide andmebaas), kuna ta ei saanud suulise võimekuse testis vajalikul arvil punkte;
- tühistada EPSO ja konkursikomisjoni vaikumisi otsus, mida hagejale kunagi ei esitatud, otsus mitte avaldada talle dokumente, millele juurdepääsu ta taotles 31. detsembri 2011. aasta kirjas (juurdepääsu taotlus);
- tühistada EPSO vaikumisi tehtud otsus, millega lükati tagasi hageja kaebus Euroopa Liidu personalieeskirjade artikli 90 lõike 2 alusel;
- tühistada EPSO konkursiteade EPSO/AD/205/10 (toll), avaldatud ELT C 292 A/1, 28.10.2010;

— tühistada tervikuna konkursi EPSO/AD/205/10 (toll) reservnimekiri, avaldatud ELT C 22 A/1, 27.1.2012;

— mõista hageja kohtukulud välja komisjonilt.

4. veebruaril 2013 esitatud hagi — ZZ versus SEAE**(Kohtuasi F-11/13)**

(2013/C 123/52)

*Kohtumenetluse keel: prantsuse***Pooled***Hageja:* ZZ (esindajad: advokaadid D. Abreu Caldas, S. Orlandi, A. Coolen ja E. Marchal)*Kostja:* Euroopa välisteenistus (SEAE)**Hagi ese ja sisu**

Tühistada otsus viia hageja üle tööle Euroopa välisteenistuse asukohta ja lõpetada tema suunamine EL delegatsiooni teenistusse.

Hageja nõuded

- tühistada 8. märtsi 2012. aasta otsus viia hageja 1. septembrist 2012 üle tööle välisteenistuse asukohta ja lõpetada enneaegselt tema suunamine teisele ametikohale;
- mõista Euroopa välisteenistusest välja summa, mis vastab töötasule, mida ta sai pärast tema Euroopa välisteenistuse asukohta tagasi viimist alates 1. septembrist 2012, ja varem talle makstud töötasu vahele, mida ta oleks saanud kuni 1. septembrini 2013, mil ta oleks delegatsiooni juhtide ametikohtade rotatsiooni käigus võidud tagasi viia Euroopa välisteenistuse asukohta;
- tühistada vajalikus ulatuses otsus, millega jäeti rahuldamata hageja 24. oktoobri 2012. aasta kaebus;
- mõista kohtukulud välja Euroopa välisteenistusest.